



Bio Air Disk S + L

EN

Aeration and filtration

Airlift filter for small aquariums

Connect the Bio Air Disk to an air pump (Recommend: SF Air-Flow 1, 100 l/h) and place it on the bottom of the aquarium. The air stone provides extra oxygen and enhances the airlift effect. Fish waste and suspended particles are filtered out of the water by the sponge resulting in the aerobic bacteria in the ceramic filter media converting harmful ammonia (NH₃) into nitrite (NO₂) and nitrate (NO₃). Replace the air stone every 6 months.

DE

Belüftung und Filtration

Airlift Filter für kleine Aquarien

Schließen Sie den Bio Air Disk an eine Luftpumpe (Hinweis: SF Air-Flow 1, 100 L/h) an und platzieren Sie ihn am Boden des Aquariums. Der Ausströmer liefert zusätzlichen Sauerstoff und verstärkt den Hebeeffekt. Kot und Schwebeteilchen werden durch den Schaum aus dem Wasser gefiltert, und die aerobe Bakterien in den keramischen Filtermedien wandeln schädliches Ammoniak (NH₃) um in Nitrit (NO₂) und Nitrat (NO₃). Ersetzen Sie den Ausströmer alle 6 Monate.

FR

Aération et filtration

Filtre Airlift pour petits aquariums

Connectez le Bio Air Disk à une pompe à air (Conseil : SF Air-Flow 1, 100 l/h) et placez-le au fond de l'aquarium. Le diffuseur fournit de l'oxygène supplémentaire et améliore le brassage. Les excréments et les particules en suspension sont filtrées hors de l'eau par la mousse et les bactéries aérobies dans les médias filtrants céramiques convertissent l'ammoniac nocif (NH₃) en nitrite (NO₂) et en nitrate (NO₃). Remplacez le diffuseur tous les 6 mois.

Beluchting en filtratie

Airlift filter voor kleine aquaria

Sluit de Bio Air Disk aan op een luchtpomp (Advies: SF Air-Flow 1, 100 l/h) en plaats het op de bodem van het aquarium. Het luchtsteentje zorgt voor extra zuurstof en versterkt het heveleffect. Uitwerpselen en zwevende deeltjes worden door de spons uit het water gefilterd en de aerobe bacteriën in het keramisch filtermedia zetten het schadelijke ammoniak (NH_3) om in nitriet (NO_2) en nitraat (NO_3). Vervang de luchtsteen elke 6 maanden.

Luftning og filtrering

Airlift-filter til små akvarier

Tilslut Bio Air Disk til en luftpumpe (anbefaling: SF Air-Flow 1, 100 l/t), og placer den på bunden af akvariet. Luftstenen giver ekstra ilt og forstærker hæverteffekten. Afføring og svævende partikler filtreres ud af vandet af svampen, og de aerobe bakterier i det keramiske filtermedie omdanner skadelig ammoniak (NH_3) til nitrit (NO_2) og nitrat (NO_3). Udskift luftstenen hver 6. måned.

Aerazione e filtrazione

Filtro Airlift per piccoli acquari

Collegare il Bio Air Disk a una pompa ad aria (consigliata: SF Air-Flow 1, 100 l/h) e posizionarlo sul fondo dell'acquario. Il diffusore fornisce ossigeno supplementare e migliora la circolazione dell'acqua. Gli escrementi e le particelle in sospensione vengono filtrati dall'acqua tramite la spugna, mentre i batteri aerobici presenti nei materiali filtranti in ceramica convertono l'ammoniaca nociva (NH_3) in nitrito (NO_2) e nitrato (NO_3). Sostituire il diffusore ogni 6 mesi.